



**valdesi**  
850 ANNI

## **Conferenza e mostra** **Vortrag und Ausstellung**

Der Weg der Frauen.  
Eine Spurensuche in der 850-jährigen Geschichte der Waldenser

Il cammino delle donne.  
Alla ricerca di tracce negli 850 anni di storia valdese

So. 3. November  
Domenica 3 novembre

11.30 Uhr - 12.30 Uhr

Die italienische Journalistin Piera Egidì Bouchard zeichnet ein dreiteiliges Porträt des Wegs der Emanzipation der Waldenserinnen: von den mittelalterlichen *mulieres valdenses* als Wanderpredigerinnen über die Frauen aus den reformierten Waldensertälern als Volksschullehrerinnen («*maestrine*») in den von Charles Beckwith ab 1829 geförderten Quartierschulen bis zur Erlangung der Frauenordination im Jahr 1962. Es wird auch das Wirken der ersten Pfarrerin der Chiesa (Waldenserkirche) in Zürich Giovanna Pons (1928–2024) zur Sprache kommen.

La giornalista italiana Piera Egidì Bouchard raffigura in un trittico il percorso di emancipazione delle donne valdesi, dalle medievali *mulieres valdenses* attive come predicatrici itineranti, alle «*maestrine*» nelle scuolette promosse nelle Valli valdesi da Charles Beckwith a partire dal 1829, fino al raggiungimento dell'ordinazione femminile nel 1962. In questo contesto, si accenna all'opera della prima pastora donna della Chiesa valdese di Zurigo, Giovanna Pons (1928–2024).

## Programma

### **Ore 10.00: culto Zwinglikirche, pastora Piera Egidì Bouchard e pastore Herbert Anders**

*Italianischer Gottesdienst Zwinglikirche Pfarrerin Piera Egidì Bouchard und Pfarrer Herbert Anders*

### **Ore 11.30: conferenza in italiano di Piera Egidì Bouchard: «Il cammino delle donne. Alla ricerca di tracce negli 850 anni di storia valdese»**

*Vortrag in italienischer Sprache von Piera Egidì Bouchard: «Der Weg der Frauen. Eine Spurensuche in der 850-jährigen Geschichte der Waldenser»*

### **Ore 13.00: pranzo comunitario, iscrizione entro il 20 ottobre** *gemeinsames Mittagessen, Anmeldung bis 20. Oktober*

### **Mostra: «Dalla Riforma a oggi. 36 ritratti di donne»**

*Ausstellung: «Von der Reformation bis heute. 36 Porträts von Frauen»*



#### **Informazioni**

Chiesa evangelica di lingua italiana Waldenser  
Zwinglihaus, Aemtlerstrasse 23—8003 Zurigo

[www.chiesavaldese.ch](http://www.chiesavaldese.ch)